

УКРАЇНСЬКЕ СЛОВО

ВИХОДИТЬ ЩО ДРУГИЙ ДЕНЬ

Рік I.

Станиславів, вівтором 29 липня 1941.

Ч. 4.

За поворот наших надбань

Коли московські хвалики перед війною через радіо розголосували про своє досягнення, дехто був яхильний думати, що дійсно в Росії є тенденція до якогось культурного прогресу. Знаючи, що найфатальнішою залишкою кріпосництва і царського самодержавства було п'янство, можна було припустити, що большевики повели боротьбу на цій дуже загроженій ділянці суспільного життя. Тоді, як в Європі повставали організації молоді з завданням створити новий тип людини, і всі вони боролись за обмеження уживання алькоголю, коли для кожного европейця стало самозрозуміле, що алькоголік не може стати повноправним, вольовим типом людини, тоді в Московії боротьба з традицією, викинувши з неї всі позитивні чинники, залишила таки традиційне п'янство. Навіть вsovітських організаціях молоді, промовчуючи що справу, очевидно не старались осувати „добрих звичаїв“. Загальнокультурні ідеї молодої Европи (Пласт, Гітлерюгенд, Балія) не зважили жодного відклику в азійській Москві. Коли ж прийшли часи насильного, „ущасливування людей“, і Сталін відчув, що панцизіяні методи алькоголізації населення та допровадження його до психічного безвладдя йому тепер придадуться, посилив горілчану продукцію фабрик так, що далеко легше було можна купити горілку в будьякій кількості, чим хліб або які інші продукти першої потреби.

До приходу большевиків наша молодь вихована в Пласті та „Відродженні“ зуміла так переконати старшу генерацію і так вплинути на наше село, що алькоголь став зникати не тільки зі столів по міських домах, але й на весілях чи празниках по наших селах. Цей здоровий прояв нашої цілоти суспільності поляки оцінили як загрозу, своєму монополеві, назвали протидержавним. В консеквенції почали переслідування товариства „Відродження“, ще перед тим розв'язавши „Пласт“. Це з черги викликало ще більшу мобілізацію наших сил в тому напрямі. Содова вода та лімоняда почали випирати горілку чи навіть пиво.

З большевицькою навалою розпались в руїну всі наші культурні здобутки, почали забуватись наука, дотеперішні добре звичаї та навики. Обніжений життєвий рівень, розхрістана большевицька агітка, видвиження темних елементів села та засипання наших міст і сіл масою дешевого алькоголю, довели поступово до того, що селяни почали масово пити горілку. Сільська голота робила це для піднесення „революційного настрою“, приїжджі совети для підтвердження „радісного життя“ та „демократизму“, а наші люди з психічної депресії. Можна було б бачити, як селяни пиячили у місті, транспортували чим попало масу горілки на село. Мало хто втіяв перед цею психозою п'янства, піддавалась навіть інтелігенція. На дальнє ця вимрівана метода деморалізації могла поважно здегенерувати нас духово й фізично.

Сьогодні стоїмо саме перед відбудовою великої руїни. Здаємо собі справу, що сьогодні навіть передбачити трудно, якої великанської праці і в яких напрямах саме буде потрібно. Все ж таки одною з першочергових і негайних справ вважаємо справу повернення нашої протиалькогольної постави перед нашого суспільства в найширшому маштабі. Клич „Геть з алькоголем!“ хай буде кличем регенерованої України, — кличем здорового інтелігенту української раси. Таким поставленням справи докажемо, що розлічимо будову від здорових твердих основ, незлобутих для ворога. Цим докажемо, що Галичина, ота ненависна для Московії Галичина, є здоровою, нездобутою твердинею національної потенції.

Духовенство та інтелігенція будуть не тільки самі добром прикладом, але й переконуватимуть всіх, заохочуватимуть та вкажуть, що тільки визволені від алькогольного кошмару люди, зможуть трівко збудувати свою всенапільну волю.

По трупах московських окупантів до свободної України!

Для добра Української Нації

„Благословіть дітей своїх
Твердими руками“
(Шевченко).

Хто хоче жити, мусить всячими силами поборювати в собі вроджені нахи до пасивності, до інерції, мусить сам невтомно творити, — діяти.

Історія світу показує, що перемога завжди на боці тих, у яких більше організованості, настірливості, бойового духа. Одиниця або нація тільки тоді життезадатна, коли постійно удержує і плакає в собі цей бойовий дух. Отже, відомо, що треба задоволитися здобутим, не спочивати на заслужених або незаслужених лаврах, — ніколи не замінювати ідеалу „здобування“ на деморалізуюче становище „уживання“. Ні перед якими труднощами не мусимо зупинятись, треба здобути, завоювати, вибороти те, що хочемо.

Легко здобуте має вартість лише для людини з психікою споживача. Людину з психікою борця легко здобуте тільки знеохочує, робить П непотрібно в П власних очах. Сила людини, чи нації, росте зі зростом труднощів, з якими вона бореться. Конечність і тверда воля поборювати перешкоди, покликують до активності всіх і життєві сили. Треба плакати погорду до всього легко здобутого, дешевого, бо це ніколи не матиме тієї вартості, як здобуте з трудом. Задармо немає відчуття вартісного, доброго. Німецький поет Густав Фальке в своїй „Молитві“ так каже: „Тільки трудне справді привабливе. Тільки трудом здобуте нам завжди дорого“.

Сьогодні в нашому новому, державному житті з його постійними труднощами ми, Українці, підпадаємо тяжким випробуванням, і успіхи, які ми здобудемо в цій боротьбі, будуть свідчити про нашу вартість. Ця боротьба матиме вплив на формування нашого національного життя та переродження нашої національної психіки.

Від старшини вимагаємо, щоб був добрым військовим. Від учителя, щоб мав дійсне покликання виховувати молодь. Від усіх інших, щоб совісно виконували добровільно прийняті або покладені на них обов'язки, не жалючи всіх своїх сіл.

Саме тим, як старанно, як чесно

людина виконуватиме свій обов'язок буде визначатись її суспільні вартість, а не тим, в якій ділянці національного життя вона працює гідність чесної праці скрізь однаєднакова. Тут хочеться навести слова Гітлера про те, що не вистачає покликатись на свої внутрішні переконання, щоб бути корисним членом своєї нації. „Хто не виконує тут свого обов'язку, хай не хвалиться переконанням, противінням він у дійсності сам грішить“ („Майн Кампф“).

Інстинкт державності це не тільки захоплення, ентузіазм, героїчна посвята, це в першу чергу залізна дисципліна, конструктивна праця і політичний розум.

Не ілюзійна рівність, не нехтування всякою, хоч як обоснованою авторитету з боку найменш покликаних до цього, а добре зрозуміла, конкретна інервіність нас усіх, тобто конечність підпорядкування одного другому, конечність беззастережного послуху своєї владі — зродить в нас на місце сентиментального патріотизму геройчний націоналізм, бо тільки такого потребує нація, яка рішуче і невтомно прагне до державності.

Сьогодні ві повз одну ділянку нашого життя, не можемо проходити байдуже. Не маємо права пасивно приглядатись „біжучим справам“, мовляв, вони маловажні у порівнянні з важливою для нас справою. Не можна передусім пасивно вичікувати вирішальних подій, занедбуючи конкретні потреби сьогоднішнього дня, бо саме під час вирішальних подій зачадання злободених завдань готове помститись на нас трагічно. День за днем, місяць за місяцем нам треба впертою працею крок за кроком добувати терен для нашої духовної і матеріальної розвитку, формувати кваліфікованих робітників всякого звання, щоб створити ряди завойовників майбутнього, ряди послідовників у своїх зусиллях громадян. Треба нам любити свою Націю, свою батьківщину і все, що зв'язане з нею, активно, а не пасивно, на ділі, а не на словах. Треба нам бути безнастінно чуйними та слідкувати за всім, що діється навколо, треба нам любити і вміти боротись, геройчно боротись за добро Української Нації.

За тверді ціни!

Греба покласти край фантастичним цінам на сільські продукти, бо коли так піде далі, то місячна зарплата міського працівника буде дорівнювати кільком літрам молока. Зачуваемо, що Львів уже ввів максимальні ціни, наприклад, на збіжжя. 100 кг. збіжжя коштує 120 крб., це є 12 він. марок. Коли переврахувати на давню польську валюту, то виходить 24 зл., так приблизно, як воно давно в нас було.

За підвищення цін і спекуляцію у Львові назначено високі грошеві карти, в тяжких випадках — карти смерті. До такого передвоєнного нормалізування цін на всі продукти повинні змагати наші економічні чинники. Домагаємося енергійних заходів в тому напрямі. Сподіваємося, що Управа міста в порозумінні з кооперацією зразу візьметься за діло.

ТЮРЕМНА КУЛЬТУРА В СРСР

На саму думку про звірства, свідками яких були ми в останніх днях відступу більшевицьких збройних банд через Станиславів та із Станиславова, кров стинається в жилах.

Правда, події, що їх ми в нашому місті переживали й бачили, це тільки краплинка в цілому морі українського горя за більшевицької доби в нашій історії, але й їх було доволі, щоб ми з черствих здоров'ям і бадьорих духом людей поставали похилими, сивоволосими старцями.

Нераз ми, бувало, питалися самих себе та одні одних: чом не сповна 200 мільйонів людей, „патріотів“ так званого Радянського Союзу, дають панувати над собою двом мільйонам партійців, чом ті нещасні жертви скаженого сталиського терору не піднімуть проти своїх партійців, так званих комуністів і проти звірячих НКВД-истів бунту та не зітрутъ їх на порох із лиця землі?

час іще з ласки партії чи НКВД спокійно носить на собі „соціалістична“ радянська земля.

Є й свободніші тюрми, не такі деревовні, призначенні для вибранців — тортурованих, але там інші блага: вогкість, вода, щурі, хробаки, всяка комашня тощо.

А заки ви попадете в більшівницьку тюрму, вас переслухують органи НКВД. Буває часто-густо, що запроторюють у тюрму й просто без переслухання, яке в тому разі починається пізніше. Звична пора на переслухання: ніч із 11 таємною обстановкою. Триває ж таке переслухання звичайно з вечора цілу ніч аж до білого ранку, а то й довше, іноді добу, або й дві, при чому слідчи можуть змінюватись, або виступати нараз кількома й завдавати перехресні питання, щоб жертву допиту, мучену браком сну, а може й голодом, замотати, збити з пантелеїку й добити в зізнаннях. Кожній такій жертви допиту НКВД-исти, щоб надати собі



Ше одна з жертв НКВД.

Тепер нам стало ясно.

Перед усім страх. Ви не маєте ні вдень, ані вночі спокою. Завжди тривожить вас думка, як не про арештування, то про вивіз на Сибирь, над Біле море, чи на Камчатку. А арештування, або вивіз — різниця в цьому тільки така, що перше кінчиться скорішо смертю, другий, тобто вивіз на Сибирь, кінчиться смертю повільною, довгою, кованням серед холоду і цілковитого голоду.

Друге: масовість. Ви свідомі того, що тюрма — жде вас, а вивіз — у зв'язку з вашим арештуванням, засудом на довголітнє тюрму за біяку, хоч би вигадану, або наклепану професійними в цьому напрямі і платними (платити щедро НКВД) „друзями“ чекає вашу сім'ю. Скоріше, чи пізніше, а черга на вас прийде.

В додатку, якщо ви Українець і маєте когонебудь із рідні за кордоном у Німеччині, то й не сподівайтесь, що вас виходу викreslenia із списку засудженців.

На вас черга жде тільки тому, що тюрми через край повні. В них так повно людей, що всі кавстошки в камерах тиснуться. Навсточники є світять. Тому вас яквісь

більшого авторитету звичайно погрожують ренольнерами, що їх вам прикладають до грудей або до чола. Допитувані в такій обстановці волють радше смерть, аніж удруге попастися в лабети і обороти звірських НКВД-истів.

Часто двома цілими місяцями ніхто й не знає, що сталося з котримось членом родини, а на запит батька, матері чи дружини чекістське ославлене НКВД не почувалося до обов'язку навіть слова відповісти...

Нерідко людину в підвалах НКВД невинно закатували на смерть, а рідня про це нічого не знаю. Таке це „батьківське“ сталінське піклування про людину!

Люди, проспавши ніч щасливо вдома, виходили до праці вранці завжди приготовані додому не вернутися, бо часто з місця праці їх викликували в НКВД, або просто з вулиці хапали.

Чоловік не був певний ані дия, ані години, ні вдень, ані вночі. Кожен жив одними тільки первами, у вічному побоюванні про своє завтра. Прослав ніч — має перед собою ще щоденний день життя.

(Продовження буде)

ЯК ПРАЦЮЮТЬ В КОЛОМИЇ

Влада в Коломиї працює енергійно під керівництвом голови Повітової Управи — др. Княжинського. Слід підкреслити дбайливе піклування управи міста українським активом, який працює на різних постах. Створено ресторан виключно для Українців і військових армії. В ресторані харчується Українці, одержуючи їду на рахунок платні.

Відділ соціального забезпечення при управі міста подбав про те, що незабезпеченні і безпомічні громадяни-Українці одержують два рази на тиждень безплатне харчування. Крім цього організується ще одна харчівня, окремо працює ресторан для міліції.

Хоча споживчих крамниць на жаль мало (7 хлібних і 2 молочні), все ж реферат харчування міської управи працює вже настільки справно, що ввів карткову систему. Першінство на картки мають мешканці арійського походження. Підкреслити треба жертвеність наших селян, які привозять ярину та

харчі до міста з сіл даром, знаючи, що вони будуть розділені між своїми.

В місті чисто. Порядку пильнує наша міліція і мадярська жандармерія. Наши міліціянти ще без одностроти. Декорація міста прапорами залишає дещо до побажання. Пропори поширені недбайливо, з виліннями кольорами.

Вже з перших днів виходить в Коломиї добре редакторська газета „Воля Покуття“. Як слід наладна на кореспонденція з сіл. Редакція підготовляє до друку брошурку з промовою Д-ра Гебельса на партійному з'їзді в 1936 році, яка звернена проти більшевизму зі знаменитою критикою Його.

Театр з успіхом грає українські п'єси при набитій залі. Кіно ще чинне.

Зразу наладнано працю в фабриці сільськогосподарських машин, та вона перестала працювати, коли забрано з неї машини та інші устаткування.

Станиславів відстає

Торгівля — надзвичайно важлива ділянка у всьому державному апараті. Добре налагоджена торгівля полегшує всяку роботу. Коли хтось весь час думає про їжу, звідки і що дістане, то його праця мало продуктивна, бо вся увага спрямована не туди, куди потрібно — на працю окремих людей. Наші керівники привели до більшевицьких черг під крамницями й досі не подумали ще, скільки лиха для молодої держави приносить такий своєрідний балаган.

Деякі райони області, як наприклад Коломийський, Надвірнянський, Галицький і інші вже впорядкували у себе торговельну ділянку, списали все населення, обчислили запаси товарів, призначили окремі крамниці і почали продаж товарів на картки.

В Коломиї добре працюють три ресторани, куди селяни завозять навіть безплатно харчові продукти, а зорганізоване українське жіночтво приготовляє для службовців і робітників смачну їжу.

Цього ще не зробили торговельні органи міста Станиславова, а пора б вже давно подумати про це. Справа ця не дуже тяжка. Маємо зараз багато вчителів, які допоможуть скласти спис-

ки населення і допоможуть в розділі товарів по крамницях. Не можна тратити часу на пусті балачки кому доручити це діло, бо охочих людей до праці в нас багато, потрібно тільки, щоб провіддав наказ і цим ділом вміло покерував.

Інакше не може бути.

Нерівномірний розподіл харчових продуктів за чергами може причинитися до виникнення пошесніх недуг в місті. Взагалі, черги на школу працюючим, бо ті, що мають багато награбованих товарів і що мають силу вистоювати в чергах, одержують ще більше продуктів, щоб потім їх міняти, а в других цих запасів немає, немає і часу вистоювати по чергах, бо вони працюють на полях, в городі вдома, в установах, фабриках.

Шкідливість черг ще й в тому, що туди приходять різні „люди“ і вони ведуть свою політику. Вони ширять паніку, видумують наїбільш неправдоподібні історії. Ці пункти вільної ворожої агітації треба негайно зліквідувати, а міліція, яка тратить час і здоров'я, наводячи порядок в чергах, могла б зайнятися іншими важливими справами, от хоч би стягненням награбованих речей.

Спорт — основа сили й організованості нації

Важливим питанням, яким доведеться нам зайнятись, будуючи свою Державу, — це питання спорту, що матиме завдання виховати молодь, загартувати її фізичні сили, створити з неї один моноліт — здібний на перший поклик вожда українського народу виконати кожного наказу.

Спорт — на кожному кроці стрічаємося з цим словом, але рідко хто вглибився як слід в його суть, в його значення, як для одиниці, так і для народу та його культури.

Барон Петро Кубертен — організатор новітніх Олімпійських ігор, а рівночасно відомий спортивний діяч, ось як висловлюється про культ спорту

Спорт — це добровільне, постійне та послідовне плюкання фізкульту, основане на бажанні до бути якнайкращі досягнення на вільної ворожої агітації. Ці пункти змінюють такі основні цілі: як ініціатива, витривалість, напруга, жадоба поступу, погорда до можливої небезпеки. З чого слідують такі висновки:

1. Спортивість не лежить у природі людей, бо вона любить постійний рух, а люди виявляють до цього помітну нехіт.

2. Кожна фізична вправа може мати спортивний характер, але чо же його й не мати. Можна спортивно грати в обручки, займатися не спортивно веслуванням. Однак не можемо твердо розмежувати

вправ, які зачислюмо до спорту, та вправи, які до нього не належать.

3. Спорт, як один із тих чинників, що вимагають холодної крові, обсерваційного змислу, лежить заєдно у фізичній, як і духовій сфері людини — та може вливати на інтелект, характер, сумління одиниці, а тим самим є важливим чинником морального та соціального поступу".

Ці слова славного теоретика та найвизначнішого спортсмена ХХ століття віддають вповні важливе значення спортивного виховання як для одиниці, так і для цілого народу.

Вже стародавня Греція, — батьківщина нинішнього олімпійського спорту, розуміла його велике значення, бож знаємо, що олімпійські ігрища були оглядом фізичних та духових сил давньої Греції, а часи розквіту олімпійських ігрищ були часами розквіту й могутності грецької держави.

Спорт вводить у свої вправи ті всі чинники, які стрічаємо в житті, вчить поборювати життєві перешкоди. А як важко нам приходиться не раз боротися з ними, знаємо добре з власного життя. Ми їх не передбачували, а через це не гартували в даному напрямку своїх сил. Не раз доводиться нам приспішити ходу або й бігти; ми робимо це, але швидко задихуємося, відчуваємо змучення, бо ми не вправлені в тому. Часом необхідність вимагає відбиватись, але наші руки не служать нам, наші удари слабкі — ми даемося легко перемогти. Можна навести тисячі прикладів на те, щоб засвідчити це важливе значення спортивних вправ для кожної людини в щоденному житті. Часто життєві невдачі людини є наслідком П незагартованості, слабкої віри в свої сили, браком охоти перемогти, — браком відповідного спортивного виховання.

Подивімся сьогодні на світову арену, де проходять історичні події, де вирішується доля не одного народу, де очі всіх звернені на Німеччину, на фірера Адольфа Гітлера, який так непереможно провадить німецький народ до все нових і нових побід! Можна певно сказати, що свої близькі досягнення в нинішній світовій війні німецький народ завдячує великому розвою спорту по цілій Німеччині, яка забудована сотками тисяч спортивних площ до ігр та всіх родів спорту, стадіонів, городів, парків і т. д. і т. д., де відпочивають та вправляються і змагаються всі кімці, від наймолодшого до найстаршого. Остання Олімпіада, яка відбулась у Берліні в 1936 році була яскравим доказом сили та організованості німецького народу, була бойовим оглядом сил, а передове місце, яке зайняла Німеччина на цій XI Олімпіаді багато говорило про фізичні та духові сили німецького народу, який сьогодні домігається таких близьких успіхів.

Спорт на Заході є важливим чинником суспільного життя та має велику пропагандистську вартість. Вистачить згадати хоч би про перемоги Нурмі, Рітолі та інших знаменитих бігунів світа, синів маленького фінляндського народу, коли то в парі з іхньою перемогою йшли по цілому світу згадки і зацікавлення про їхню країну.

Отже, не можна відмовити спорту й політичної вартості тоді, коли поодинокі репрезентації держав розіграють між собою змагання в легкій-атлетиці, копаному м'ячі, сітківці і т. д. Треба згадати про те, що на Заході признали спортивну велику педагогічну вартість у вихованні молоді. "Спорт, це школа життя!", "Спорт становить характери!", "Спорт гартує молодь!" — ось кличі, які пишаються на спортивних пропорах культурних європейських народів.

Тому ми, стоячи сьогодні на шляху розбудови своєго нового життя, не можемо поминути цього питання, а навпаки, мусимо приділити йому багато уваги, бо наша молодь, що орієнтується на Захід, зрозуміла теж ту велику вартість фізичного виховання, спорту, та пригорнула до цього цілою душою, цілою істотою.

Розвиток спортивного життя у нас не міг, натурально, дорівнювати Заходові, дорівнювати державним націям, аж до сьогоднішнього моменту, коли український народ, після проголошення самостійності Української Держави, стає господарем на своїй землі і тому, як добрий господар, мусить про все подбати, а особливо про ті діяння сусільного життя, які причиняються до сили, організованості та обороноздатності нації.

Спорт, між іншим, повинен мати завдання виховати і прищепити нащому молодому поколінню всі додатні прикмети, якими гордиться німецька молодь, якими гордяться інші державні культурні нації. Українське громадянство мусить в свою чергу вирішити і спортивне питання так, щоб воно йшло з духом часу, щоб воно відповідало інтересам та добру нації.

Перш за все, приступаючи до організації спортивного життя, треба підготовити стадіони, спортивні майдани та рухавкові салі, підшукати кваліфікованих учителів спорту, а коли виявиться замале їх число, тоді організувати курси для підготовки в цій справі відповідних людей, а найважливіше охопити та притягти до цієї праці кожне українське місто та село — весь український загал.

Справа спорту повинна стати справою цілого нашого народу, щоб на найближчих Олімпійських ігрищах серед репрезентацій інших вільних народів — не забракло і українського, який під правором "Україна понад усе!" — гідно презентуватиме свою батьківщину.

Володко.

ОГОЛОШЕННЯ

Поступила в продаж
Палена цегла,
Нафлі до печей,
Flinc.
Вапно,
Глиняна посуда.

Продаж проводить управа
цегельних та гіпсового заводів
ім. Станіславові,
вул. Зосиня Воля ч. 132.

ПРИКАЗ

На основі розпорядку мадярської Королівської Військово-Адміністраційної Команди в Станіславові, ч. 64/1941 від дня 28 липня 1941 р.

КОЖНИЙ ЖИД ЧИ ЖИДІВКА

старші віком над 12 років обов'язані на вулицях, дорогах і прилюдних місцях носити на правому рамені, на верхному одягу, 10 см широку опасину виразної жовтої краски.

ЖИДІВ, які появляться після 4 серпня 1941 р. без опасини покараніся примусовою роботою, а за другим разом інтернуванням в таборі праці.

За чистоту опасини відповідає власник.

Станіславів, 29 липня 1941 р

Управа Міста.

ГОЛОС ЧИТАЧА

При вул. Собіського міститься ресторан "Варшава". На дверях міститься карточка: "Вступ за дівідками праці". Входжу на гору. Двері зачинені, бо вийнята клямка. Бачу, поверталися робітники, селяни. Якийсь індивідуум заявляє, що не впускається ще, аж за дві години. Була це година 13.39. Не даю себе провести. Хочу дістатись до середини, однак одержую ту саму стереотипну відповідь. Через двері від буфету бачу, що у ресторані є вже досить людей, коло 20 чоловік. Заявляю про це тому індивідуумі. Дістаю відповідь, що вони тут ще від сідачки. Вкінці пускає мене, про довідку не запитує. Сиджу й приглядаюся. Вхідять один за другим робітники, але не української держави, а представники різних червоних установ, з крючковатими носами в переважній більшості, трохи поляків і майже жодного українця.

Сиджу біля столика, де сидить двоє поляків — робітники залізниці. Бачу, що я українець, бо маю відзнаку. Чую таку розмову: "Що я можу зробити? Маю 20 карбованців денно. За обід за-

платив 6 крб., а де сідання, а де вечір; а як чоловік хотів би випити шклянку пива? Навіщо мені ці гроші, як за них вижити по-людському не можна.

Я, вчитель, денно маю тільки 10 крб. і до того родину, але не нарікаю, а він 20 карбованців і цілковито незадоволений. Чи не варто було б такого "пана" звільнити з роботи і порадити, щоб винайшов собі вигіднішу посаду? Однак, за большинських часів, як мав місячно 200 чи 250 крб. був задоволений.

Звертаю, отже, увагу відповідним чинникам, щоб заопікувалися цим рестораном, не годували всяких жидівських спекулянтів і незадоволений елемент, та не робили з нього піділкою спелюнки, в якій різні типи мають можливість широко політикувати, а людину-придверника " жидівського вуйка" замінити чесним українцем, який солідно виконуватиме свої обов'язки. Також хотілося б, щоб замінили частину жидівського персоналу українським

П. С.

Радіовісті

(Німецькі повідомлення)

СХІДНИЙ ФРОНТ. В п'ятницю закінчено очищування терену з ворога на відтинку Смоленськ. При цьому окружено більші частини совітського війська. Сильні бої відбулися коло Вязми. Туди кинули большевики свіжі сили. Мимо величезної кількості ворожого війська і матеріалу, червоних розбито та захоплено багато воєнного матеріалу і полонених. Попали в полон комсомольці, яких вишколювали всього два тижні. Настрій серед них дуже пригноблений. Політичні комісари приводили бійців до скорострілів, а своїх ранених добивали. Загалом в тій частині східного фронту, в зв'язку з акцією очищування, знищено 230 танків. Вязма віддалена від Москви на 200 кілометрів. На Україні зламано опір частин, які забезпечували відступ головній армії. Загалом помітний тепер сильний тиск на південній частині фронту між Дніпром і Дністром. Бесарабію очищено вже від партизанських загонів. З півночі фінляндці перейшли в сильний наступ в напрямі на Ленінград зі сторони Онежського та Ільменського озер.

В Миколаїв та в Одесу прибули на човнах збігці з молдавсько-бессарабського фронту. Вони зовсім виснажені. Їхній вигляд і оповідання про страхіття війни так налякали жidів'ю в Одесі, що вони почали тікати на Схід.

За час останніх боїв на східному фронті збито 92 ворожі літаки. Німці втратили всього 8.

Німецька і союзна авіація бомбардували чорноморські пристані Одесу та Херсон. В Херсоні потоплено корабель тоннажем в 10.000 регистрових брутто-тонн. Пошкоджено значне число транспортних і воєнних суден, які були призначені до евакуаційних цілей. З Берліна передають, що на Україні окружено знову великі частини червоної армії. Засліплені большевицькі „патріоти“ закликають боронити Москву, як Мадрид. Тепер уже називається, що Москва не є відкритим містом, а кріпостю.

З ЛЬОНДОНУ виїхав представник Радянського Союзу у Вашингтон жебрати допомоги.

СИН МАСАРИКА перетрактує з Майським у Льондоні. Що з інших переговорів може вийти, знаємо всі.

В ТУРКЕСТАНІ починаються заворушення, які переходяті прямо в повстання проти гніту червоних катів. Цю вістку подала Анкара.

БОЛГАРІЯ. Викрито терористичну комуністичну організацію. Вона мала за мету робити саботажі в портах Югославії. Саботажистів арештовано.

ФРАНЦІЯ. На війну з большевизмом вислано в минулому тижні французький легіон, який складається з усіх родів зброя.

СТОКГОЛЬМ. „Світська Тагблядет“ подає, яке страшне знищення зробили большевики в Прибалтійських державах. Потерпіли не тільки інтелігенція, але й робітники. В цих державах прямо знищено інтелігенцію.

БЕЙРУТ. На сторону зрадника де Голя не перейшли майже жодні французькі старшини.

ЛЬОНДОН. Сильні втрати англійської авіації змусили міністерство авіації таки призватись до частинно, до невдач над каналом Ля-Манш. Англійці подали скромно, що втратили всього 15 бомбардувальників та 7 місливських літаків.

Конфлікт між Японією та Америкою та Англією в справі Індо-Китаю загострюється. Америка розпочала торговельним бойкотом Японії, і негайно перейшла до наложження руки на майно японців у США. Японія відповіла такими ж репресіями. Наказ Рузвельта про заборону продажі земного олію Японії поставив у тяжке положення американських продуцентів, — пише японська газета „Ніши-Ніши“. З другого боку заборона японського уряду вивозити з Америки сирій шовк, примусить 300 тисяч американських шовкових продуцентів замкнути підприємства. Без японської бавовни також годі буде обйтись американцям.

ТОКІО порозумілись уже з Парижем про спільну оборону Індо-Китаю перед американською загрозою. Південно китайська армія має йти на Індо-Китай. Японія готова допомогти Франції в обороні цього краю. Однаке др. Іто (Японія) заявив, що цей пакт — це інструмент миру, а не такий, яким скристилися американці, займаючи Ісландію.

Представник уряду ЧЕРЧІЛЛЯ в Токіо повідомив японський уряд, що Англія зриває всі торговельні умови з японським урядом і фірмами.

ІТАЛІЯ. Подано надзвичайні повідомлення про незвичайно успішне бомбардування порту Лівалетта італійськими підвідними суднами. Атака була така скора, що доки ворог опам'ятався, італійці вже не було.

В ТОБРУКУ перестрілка артилерії.

Німці бомбардували Александру бомбами всіх калібрів.

На Середземному морі закінчилася морська битва. Італіці потопили біля 100 тисяч регистрових брутто-тонн торговельного флоту і англійців та два воєнні кораблі. Через Гібралтар намагались прорватись англійські каравани суден, конвойовані літаками і воєнними пароплавами. Спроба не вдалася.

НЬЮ-ЙОРК. Відомий Уельс в зв'язку з книжкою жіда Кауфмана вказує на німецьку небезпеку. Вже сьогодні, — каже, — німці закінчать з Словітами, а тоді підуть на Іспанію та Португалію. Опісля через Ліберію, Південну Америку і т. д. поставлять безпосередньо перед загрозу Сполучені Держави Північної Америки. Хоч його підтримує преса Чікаго, але тверезі американці говорять про абсурдність такого злагоду.

ЛЬВІВСЬКЕ радіо звернуло увагу селянам, щоб продавали свої продукти тільки через кооперацію, а не спекулювали замінами. Що мінням може притрапитись прикра пригода, подала ось такий факт: селянка хотіла міняти масло за все, що попаде. Остаточно продала за гроші жidівці. Обурені арії відмінили жidівці лицем маслом, а селяніні наказали злизати його. На це «свідки».

26 липня зломано в окуповані Смоленська останній опір большевиків на південному відтинку, при чому знищено дві дивізії, взято в полон 23 тисячі червоних. Здобуто понад 80 зенітних гармат та багато гармат і танків. Коло Смоленська німці здобули 62 гармати. Представник агентства Стефані пояснює, що місто Кишинів дуже знищено. Собор спалений, врятувались всього кілька образів. Будинки більшістю попалені. Залізнична станція висаджена в повітря і спалена. Треба років праці, щоб відбудувати місто. Цікаво, що в місті Кишиневі бойі зовсім не було.

133 ЗБРУЧА йдуть тисячі паломників — щоб помолитись у наших церквах.

МІНІСТР ГЕББЕЛЬС написав статтю під заголовком: „Занавіс спадає“. В ній читаємо, що німецька молодь зрозуміла, що таке большевизм. Міліони жовнірів бачать на радянській території більше, чим пропаганда могла роз'яснити.

СТАЛІН і ЧЕРЧІЛЬ обмінялись листами. Вони взаємно висказують собі подив з приводу боротьби з Німеччиною. Черчіль подає, що Сталін може ждати допомоги тільки від СДПА.

АГЕНТСТВО СТЕФАНІ дало пояснення до наїзду італійської флотилії на Мальту. Всі кораблі повернулися, затопивши, бодай 8 англійських. Крім цього збито 4 англійські літаки.

ПОРТУГАЛІЯ. В Лісабону приїхали консульські німецькі урядники, виселені урядом Сполучених Держав Америки. Тим самим кораблем вертаються американські урядники, що мусять опустити кордони держав осі.

ВАШИНГТОН. На озброєння видано 50 міліардів доларів. В цю суму враховано замовлення для Англії.

ТОКІО. Міністр фінансів Огара вважає, що втрати японського капіталу в Америці невеликі, бо його вже кілька місяців тому вибрали.

На східному фронті не помічається більше нальотів совітської авіації. Це пояснюється — знищеннем І.

Ціла армія розбита на поодинокі частини, які безнастінно оточують. Большевики втратили вже найкращі свої резерви.

Кожної ночі тривають бомбардування Москви. Бомбардовані залізничні станції і фабрики зброї. Місто в огні.

КРАКІВ. В четвер відбулися похорони відомого українського письменника й професора університету Богдана Лепкого. Причиною смерті був удар серця. Покійник прожив 69 років. Його похоронили в Кракові на Раковицькому кладовищі. В похоронах брали участь преосвящений Хагода, Малиновський, Лопатинський та інші. Були присутні німецькі достойники. Над могилою промовляли від уряду др. Коновалець, від учених др. І. Раковський, від учнів Березовський, від У. С. С. та літератів Купчинський. Співав хор „Сурми“.

Очищуйте Україну
з ЖИДО-МОСКОВСЬКИХ собак НКВД!

ХРОНІКА

29
ЛИПНЯ
1941

СЬОГОДНІ — віторок:
Антитогена саціч.
ЗАВТРА — середа:
Марини віч.
ПІСЛЯЗАВТРА — четвер:
Якніта, Еміліана.

Заупонійне Богослужіння. За спокій душі бл. п. Богдана Лепкого, що розстався з цим світом у Кракові в дні 22. ц. м., відправиться Служба Божа 4 серпня о год. 8-ї ранку в Церкві ОО. Редемптористів. Усіх кревних, друзів і приятелів Покійного проситься на поминальному Богослуженні відмовити ширу молитву.

РІДНЯ,

Нові звірства еннаведистів. В суботу, 26 липня ц. р. в Надвірній, на полі „Буковина“ віднайдено дві могили по звірські помордовані людьми опричниками НКВД. Помордовані мали руки й ноги пов'язані, а лице ворозбивані тупим предметом. Між 54 трупами знайдено одну жінку та двоє маліх дітей. По одежі пізнати, що поховані походять з довколишніх сіл Гуцульщини. Розкопки ведуться далі.

ОСТОРОГА!

Звертається увагу громадян міста Станиславова, що дозволено ходити по вулицях міста тільки до 21 години нічі і від 5 години ранку, за німецьким літнім часом. Кого військова стежка зустріне на вулиці або перед брамою дому, буде відставлений перед суд, як підозрілий у шпигунстві, або безоглядно інтернований в табір.

Оголошення

1. Законним грошей середником на нашій території, занятій державами осіїх союзниками єnota німецької державної каси RKK (Reichskassenkreditschein) і карбованці.

Інших грошей не вільно пускати в обіг ani приймати.

Ключ перерахунку:

1 RKK = 10 карб.

1 пенге = 6 карб.

1 RKK = 1,642 пенге.

В справі виміні пенгів, що находяться в обігу, буде виданий осібний розпорядок.

Станиславів, 26. VII 1941 р.

За управу міста Ф. ВЕЛИЧКО.

ОГОЛОШЕННЯ

УКРАЇНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ НАФТОВИЙ ПРОМИСЛ в БІТЬКОВІ прийме сейчас 2-х бухгалтерів-білянісістів, 3-х урядовців-адміністраторів, 2-х інженерів-техніків і одного інженера-хеміка. Зголосення до кінця липня особисто в Бітькові або в Гірничім Уряді в Обласній Управі в Станиславові.

ДИРЕКЦІЯ.

Оголошення

При Міській Управі існує бюро праці, в якому повинні реєструватися всі бажаючі вступити до праці крім жидів. Сторони приймаються від год. 10—13 за нім. часом в будинку Міської Управи при вул. Третього Мая ч. 31 двері ч. 37а, 4. Установи, які потребують працівників, мають свої запотребовані зголосити в бюро праці.

Видав: проф. Іван Чепига.